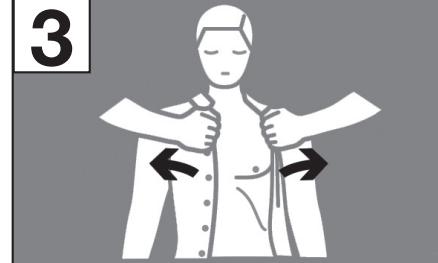




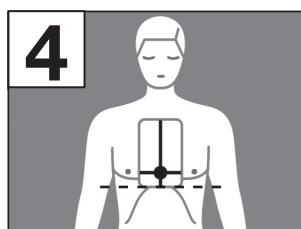
DE Bewusstsein und Atmung überprüfen
EN Check for consciousness and breathing
FR Vérifier la conscience et la respiration



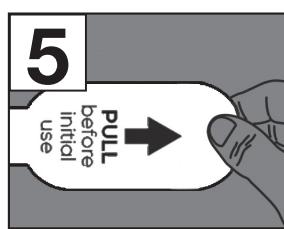
DE Notruf absetzen
EN Make an emergency call
FR Contactez les secours



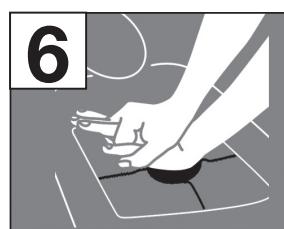
DE Oberkörper freimachen
EN Expose the upper body
FR Dégager le haut du corps



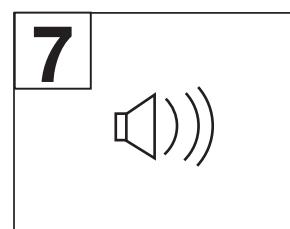
DE LifePad® auflegen
EN Place the LifePad®
FR Appliquer le LifePad®



DE Batteriestreifen herausziehen
EN Pull out the battery strip
FR Retirez la bande de batterie



DE Hände auflegen
EN Place your hands on the patient
FR Posez les mains



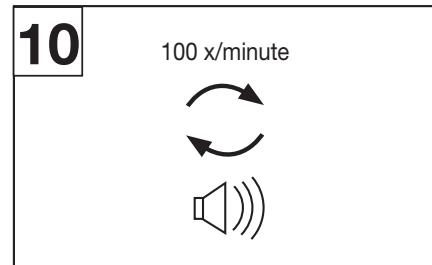
DE Piepsen = Drücken
EN Beep = push
FR Bips = appuyer



DE Kompressionen durchführen
 LEDs zeigen an wenn genügend Druck ausgeübt wird (nacheinander leuchten alle LED's von orange nach grün).
EN Perform the compressions
 LEDs indicate when sufficient pressure is applied (all LEDs light up one after the other from orange to green).
FR Réalisation de compressions
 Les LED s'allument lorsque la pression est suffisante (toutes les LED sont allumées l'une après l'autre de l'orange au vert).



DE Brustkorb wieder entlasten
 Hier hilft das LED-Feedbacksystem.
 Wenn Sie dafür ausgebildet sind, können Sie nach 30 Kompressionen 2 Beatmungen durchführen.
EN Release the chest again
 The LED feedback system helps here.
 If you are trained to do so, you can give 2 rescue breaths after 30 compressions.
FR Relâchement de la cage thoracique
 Le système de rétroaction LED vous aide pour cela.
 Si vous y êtes formé, vous pouvez pratiquer 2 ventilations artificielles après 30 compressions.



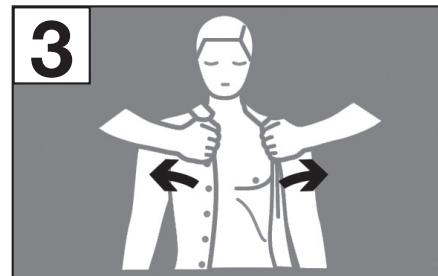
DE Im Rhythmus des Signaltuns Schritte **8** und **9** wiederholen, um eine Frequenz von 100 Kompressionen/Min. zu gewährleisten.
 Das Gerät besitzt keine EKG-Funktion.
Führen Sie die Herzdruckmassage durch, bis wieder deutliche Lebenszeichen wahrnehmbar sind oder der Notarzt übernimmt.
EN Repeat steps **8** and **9** in rhythm with the acoustic signal to ensure a frequency of 100 compressions/min.
 The device does not have an ECG function.
Perform cardiac massage until there are clear signs of life again or until the emergency doctor takes over.
FR Répéter les étapes **8** et **9** au rythme du signal sonore pour obtenir une fréquence de 100 compressions par minute.
 L'appareil dispose d'une fonction ECG.
Continuez le massage cardiaque jusqu'à ce que vous constatiez à nouveau des signes de vie évidents ou que les secours prennent le relais.



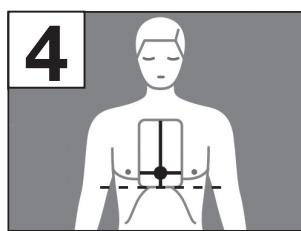
ES Comprobar la conciencia y la respiración
IT Controllare coscienza e respirazione
TR Bilincin ve nefes alıp vermenin kontrol edilmesi



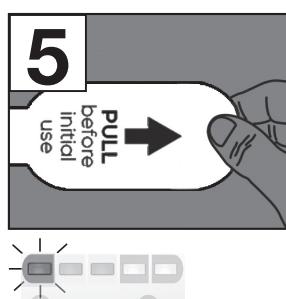
ES Llame al número de emergencias
IT Effettuare una chiamata di emergenza
TR Acil durum bildiriminin yapılması



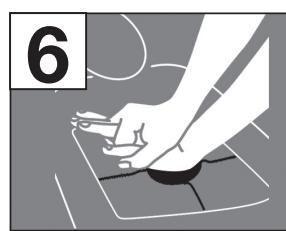
ES Desvestir el tórax
IT Denudare la parte superiore del corpo
TR Üst gövdedeki giysinin çıkarılması



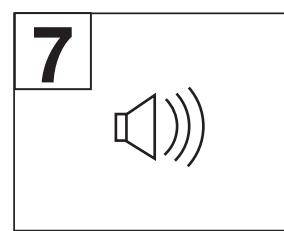
ES Aplicación del LifePad®
IT Posizionare il LifePad®
TR LifePad® cihazının yerleştirilmesi



ES Retirar la tira de pila
IT Estrarre la linguetta della batteria
TR Pil şeridinin dışarı çekilmesi



ES Colocación de las manos
IT Posizionare le mani
TR Ellerin yerleştirilmesi



ES Pitido = compresión
IT Segnale acustico = compressione
TR Bip sesi = Bastırın



ES Realización de las compresiones
 Los LED indican que se está aplicando suficiente presión (todos los LED se encienden sucesivamente de naranja a verde).

IT Eseguire le compressioni
 I LED indicano quando viene esercitata una pressione sufficiente (si illuminano tutti in sequenza dall'arancione al verde).

TR Kompresyonların uygulanması
 LED'ler yeterli basınç uygulanıp uygulanmadığını gösterir (turuncu yanayan LED'ler birbirine ardına yeşil yanmaya başlar).



ES Volver a descomprimir la caja torácica
 En este caso, será de ayuda el sistema de retroalimentación LED.

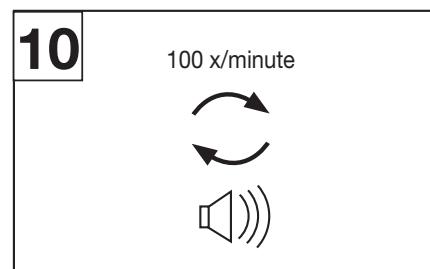
Si estás capacitado para hacerlo, puedes administrar 2 respiraciones de rescate después de 30 compresiones.

IT Rilasciare la cassa toracica
 A questo scopo è utile il sistema di feedback a LED.

Se sei addestrato, puoi eseguire 2 respirazioni di soccorso dopo aver effettuato 30 compressioni.

TR Göğüs kafesinin tekrar serbest bırakılması
 LED geri bildirim sistemi bu konuda yardımcı olur.

Eğitiminiz varsa, 30 kez kompresyon uyguladıktan sonra 2 kez suni solunum yapabilirsiniz.



ES Repita los pasos **8** y **9** al ritmo de la señal acústica para garantizar una frecuencia de 100 compresiones/min.

El aparato no dispone de ninguna función de ECG.

Realice el masaje cardíaco hasta que se perciban señales de vida claras o el médico de urgencias se haga cargo.

IT Ripetere i passaggi **8** e **9** al ritmo del segnale acustico per garantire una frequenza di 100 compressioni/min.

L'apparecchio non è dotato di funzione ECG.

Eseguire il massaggio cardiaco fino a quando non si avvertono di nuovo chiari segni di vita o fino all'arrivo di un medico di pronto intervento.

TR Dakikada 100 kompresyon sağlamak için **8**. ve **9**. adımı sinyal sesinin ritmiyle uyumlu bir şekilde tekrarlayın.

Cihazda EKG fonksiyonu yoktur.

Yaşamsal durumda net bir düzelleme olana veya acil tip teknisyeni müdahale edene kadar kalp masajı uygulayın.